

בית דין צדק דק"ק רומא יע"א

TRIBUNALE RABBINICO DI ROMA

Largo Stefano Gaj Tachè, (Sinagoga) 00186 Roma, tel. 0668400651/2

[ufficio.rabbinico@romaebraica.it](mailto:ufficio.rabbinico@romaebraica.it)

בס"ד כו' תמוז תשפ"ג. (15.7.2023) רומא.

לכל מאן דבעי

אני הח"מ הרב הראשי לרומא מאשר בזה כי רב משגיח מטעם בית הדין ביקר בבית חרושת לדגים  
"SMERALDA" השוכן בכתובת:

Via Del Lavoro 8- Cagliari - Sardegna –Italia  
(קוד המפעל : IT1918CE)

ובדק את כל חומרי הגלם ואת תהליך היצור של בוטארגא (ביצי דג) של דג קיפון בורי (MUGIL  
CEPHALUS\CAPURRI – MULLET) ומצא שהמוצר Smeralda כשר בצורתו השלמה, ולא כשהוא  
טחון לאבקה, לכל ימות השנה כולל פסח. תוקף התעודה הזאת עד ט' תמוז תשפ"ד (15.7.2024).



רומא כו' תמוז

הרב הראשי לרומא  
שמואל ר. די סיני יצ"ו

Roma, 15.7.2023 (26 Tamuz 5783)

Il Rabbino Capo di Roma dichiara che è stato inviato un incaricato del Bet Din presso lo stabilimento **Smeralda** (IT1918CE) in **Via Del Lavoro 8, Cagliari, Sardegna** al fine di controllare la produzione e la lavorazione delle bottarghe di muggine (uova di muggine mugil cephalus\capurri).

Da tale controllo è risultato che i procedimenti di lavorazione e gli ingredienti usati sono conformi alla halakhà. Pertanto La marca **Smeralda** di bottarga intera (e non macinata) prodotta nel sopracitato stabilimento è Kasher parve per tutto l'anno incluso Pesach. La validità di questo certificato è fino al 15.7.2024.

Rome, 15.7.2023 (26 Tamuz 5783)

This is to certify that the product **Smeralda** of bottarga (eggs roe from mugil–mullet- cephalus\capurri) produced at **Smeralda** (IT1918CE) in their plant in **Via Del Lavoro 8 (Cagliari-Sardegna- Italy)** is Kasher parve (also for Passover) under our supervision. This product in powder is **not** certified. This certificate is valid until 15.7.2024

The Chief Rabbi

Shmuel Riccardo Di Segni

Shmuel Riccardo Di Segni

